

# Gazzetta ufficiale dell'Unione europea

C 5



Edizione  
in lingua italiana

Comunicazioni e informazioni

66° anno  
6 gennaio 2023

Sommario

## II Comunicazioni

COMUNICAZIONI PROVENIENTI DALLE ISTITUZIONI, DAGLI ORGANI E DAGLI ORGANISMI  
DELL'UNIONE EUROPEA

### Commissione europea

2023/C 5/01	Autorizzazione degli aiuti di Stato ai sensi degli articoli 107 e 108 del Trattato sul funzionamento dell'Unione europea — Casi contro i quali la Commissione non solleva obiezioni <sup>(1)</sup> . . . . .	1
2023/C 5/02	Autorizzazione degli aiuti di Stato ai sensi degli articoli 107 e 108 del Trattato sul funzionamento dell'Unione europea — Casi contro i quali la Commissione non solleva obiezioni . . . . .	18

IT

<sup>(1)</sup> Testo rilevante ai fini del SEE.



## II

*(Comunicazioni)*COMUNICAZIONI PROVENIENTI DALLE ISTITUZIONI, DAGLI ORGANI E  
DAGLI ORGANISMI DELL'UNIONE EUROPEA

## COMMISSIONE EUROPEA

**Autorizzazione degli aiuti di Stato ai sensi degli articoli 107 e 108 del Trattato sul funzionamento  
dell'Unione europea****Casi contro i quali la Commissione non solleva obiezioni***(Testo rilevante ai fini del SEE)**(2023/C 5/01)*

Data di adozione della decisione	12.12.2022
Numero dell'aiuto	SA.62229
Stato membro	Malta
Regione	
Titolo (e/o nome del beneficiario)	SA.62229 — The Malta Development Bank
Base giuridica	Malta Development Bank Act (CAP 574 of the Laws of Malta) attached as Appendix I
Tipo di misura	Aiuto ad hoc Malta Development Bank (MDB)
Obiettivo	Sviluppo regionale (inclusa la cooperazione territoriale)
Forma dell'aiuto	Garanzia, Altre forme di intervento sul capitale, Detrazione di imposta
Dotazione di bilancio	Dotazione totale: 423 000 000 EUR
Intensità	
Durata	12.12.2022 — 31.12.2027
Settore economico	Altre attività creditizie
Nome e indirizzo dell'autorità che eroga l'aiuto	Ministry for Finance and Employment Maison Demandols, South Street, Valletta

Altre informazioni	
--------------------	--

Il testo originale della decisione, della quale è stata soppressa ogni informazione confidenziale, è disponibile sul sito:  
<https://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

Data di adozione della decisione	13.7.2021
Numero dell'aiuto	SA.63498
Stato membro	Slovenia
Regione	
Titolo (e/o nome del beneficiario)	Amendment of State aid scheme SA.59124 — COVID-19: Re-establishment of air connectivity of Slovenia
Base giuridica	Zakon o interventnih ukrepih za omilitv in odpravo posledic epidemije COVID-19 Program izvajanja finančnih spodbud COVID 19 Ministrstva za gospodarski razvoj in tehnologijo
Tipo di misura	Regime
Obiettivo	Rimedio a un grave turbamento dell'economia
Forma dell'aiuto	Sovvenzione diretta
Dotazione di bilancio	Dotazione totale: 5 000 000 EUR Dotazione annuale: 5 000 000 EUR
Intensità	0,0 %
Durata	1.7.2021 — 31.12.2021
Settore economico	Tutti i settori economici ammissibili a ricevere aiuti
Nome e indirizzo dell'autorità che eroga l'aiuto	Ministrstvo za gospodarski razvoj in tehnologijo Kotnikova 5 1000 Ljubljana Slovenia
Altre informazioni	

Il testo originale della decisione, della quale è stata soppressa ogni informazione confidenziale, è disponibile sul sito:  
<https://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

Data di adozione della decisione	24.11.2022
Numero dell'aiuto	SA.100103
Stato membro	Portogallo

Regione	Portogallo
Titolo (e/o nome del beneficiario)	Compensation for indirect ETS costs in Portugal for 2021-2030
Base giuridica	Ministerial Ordinance No. 203/2021 of 28 September 2021, amended by Ministerial Ordinance No. 231/2021, of 2 November 2021
Tipo di misura	Regime
Obiettivo	Protezione ambientale, Efficienza energetica, Energia rinnovabile
Forma dell'aiuto	Sovvenzione diretta
Dotazione di bilancio	Dotazione totale: 175 000 000 EUR Dotazione annuale: 25 000 000 EUR
Intensità	75,0 %
Durata	1.1.2021 — 31.12.2030
Settore economico	Confezione di abbigliamento in pelle, Produzione di alluminio, Fabbricazione di altri prodotti chimici di base inorganici, Produzione di piombo, zinco e stagno, Fabbricazione di pasta-carta, Fabbricazione di carta e di cartone, Attività siderurgiche, Produzione di rame, Produzione di altri metalli non ferrosi, Fabbricazione di fibre di vetro, Fabbricazione di gas industriali, Fabbricazione di prodotti derivanti dalla raffinazione del petrolio, Fabbricazione di materie plastiche in forme primarie, Fusione di ghisa
Nome e indirizzo dell'autorità che eroga l'aiuto	Environmental Fund Rua de «O Século», n° 53, 3° Andar
Altre informazioni	

Il testo originale della decisione, della quale è stata soppressa ogni informazione confidenziale, è disponibile sul sito:

<https://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

Data di adozione della decisione	8.12.2022
Numero dell'aiuto	SA.100325
Stato membro	Paesi Bassi
Regione	
Titolo (e/o nome del beneficiario)	NL/lenW/Tijdelijke subsidieregeling opstellen en rangeren spoorgoedervervoer 2023 — 2025
Base giuridica	Artikel 3, eerste lid, onderdeel f, van de Kaderwet subsidies I en M en artikelen 2, eerste lid, 4, 6, zesde lid, 8, eerste lid en 10, tweede lid, van het Kaderbesluit subsidies I en M
Tipo di misura	Regime

Obiettivo	Coordinamento dei trasporti
Forma dell'aiuto	Sovvenzione diretta
Dotazione di bilancio	Dotazione totale: 28 000 000 EUR Dotazione annuale: 14 000 000 EUR
Intensità	
Durata	1.1.2023 — 31.12.2025
Settore economico	Trasporto ferroviario di merci
Nome e indirizzo dell'autorità che eroga l'aiuto	Ministerie Infrastructuur en Waterstaat, Postbus 20901 2500 EX Den Haag (NL)
Altre informazioni	

Il testo originale della decisione, della quale è stata soppressa ogni informazione confidenziale, è disponibile sul sito:  
<https://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

Data di adozione della decisione	12.12.2022
Numero dell'aiuto	SA.102712
Stato membro	Slovacchia
Regione	
Titolo (e/o nome del beneficiario)	Compensation for indirect ETS costs in Slovakia for 2021-2030
Base giuridica	Act No 414/2012 on emissions trading and amending certain acts, as amended; Act No 358/2015 regulating certain relations in the field of State aid and de minimis aid and amending certain acts («State Aid Act»); Act No 587/2004 on the Environmental Fund and amending and supplementing certain acts, as amended; Decree No 157/2005 of the Ministry of the Environment of the Slovak Republic implementing Act No 587/2004 on the Environmental Fund and amending certain acts; Act. No 523/2004 on the budgetary rules of public administration and on the amendment and supplementation of certain laws, as amended; Act No 431/2002 on accounting, as amended; Act of the National Council of the Slovak Republic No 278/1993 on the administration of state property, as amended; Act No 357/2015 on financial control and audit and on the amendment of certain laws as amended; State aid scheme for undertakings in sectors deemed to be exposed to an actual risk of carbon leakage due to significant indirect costs actually incurred from greenhouse gas emission costs passed on in electricity prices (aid for indirect emission costs).
Tipo di misura	Regime
Obiettivo	Protezione ambientale
Forma dell'aiuto	Altro

Dotazione di bilancio	Dotazione totale: 250 000 000 EUR Dotazione annuale: 25 000 000 EUR
Intensità	75,0 %
Durata	1.1.2021 — 31.12.2030
Settore economico	Confezione di abbigliamento in pelle, Produzione di alluminio, Fabbricazione di altri prodotti chimici di base inorganici, Fabbricazione di pasta-carta, Fabbricazione di carta e di cartone, Produzione di piombo, zinco e stagno, Attività siderurgiche, Fabbricazione di prodotti derivanti dalla raffinazione del petrolio, Produzione di rame, Produzione di altri metalli non ferrosi, Fabbricazione di materie plastiche in forme primarie, Fusione di ghisa, Fabbricazione di fibre di vetro, Fabbricazione di gas industriali
Nome e indirizzo dell'autorità che eroga l'aiuto	Environmental Fund Nevádzová 5, 821 01 Bratislava, Slovenská republika
Altre informazioni	

Il testo originale della decisione, della quale è stata soppressa ogni informazione confidenziale, è disponibile sul sito:

<https://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

Data di adozione della decisione	31.10.2022
Numero dell'aiuto	SA.103155
Stato membro	Italia
Regione	Italia
Titolo (e/o nome del beneficiario)	Norma merci — Misura di supporto al trasporto ferroviario delle merci in Italia per gli anni 2023 — 2027
Base giuridica	Articolo 25 comma 2-bis del D.L. 27-1-2022, n. 4 convertito con modificazioni dalla L. 28 marzo 2022, n. 25
Tipo di misura	Regime
Obiettivo	Coordinamento dei trasporti, Protezione ambientale
Forma dell'aiuto	Sovvenzione diretta
Dotazione di bilancio	Dotazione totale: 500 000 000 EUR Dotazione annuale: 100 000 000 EUR
Intensità	
Durata	fino all' 1.1.2027
Settore economico	Trasporto ferroviario di merci

Nome e indirizzo dell'autorità che eroga l'aiuto	Ministero delle infrastrutture e dei trasporti, Direzione generale per il trasporto e le infrastrutture ferroviarie Via Giuseppe Caraci 36 00157 Roma
Altre informazioni	

Il testo originale della decisione, della quale è stata soppressa ogni informazione confidenziale, è disponibile sul sito:  
<https://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

Data di adozione della decisione	30.9.2022
Numero dell'aiuto	SA.104054
Stato membro	Estonia
Regione	
Titolo (e/o nome del beneficiario)	COVID-19: Amendment to commitments under SA.57586 — Recapitalisation and subsidised interest loan for Nordica
Base giuridica	Please see the (original) notification of Estonia, dated 25.7.2020 (SA.57586), and recital 10 of the 11.8.2020 decision of the European Commission (SA.57586) and Annex III-IV hereto for the national legal basis of the aid (Measure A) to which this amendment notification relates to.
Tipo di misura	Aiuto ad hoc Nordic Aviation Group Ltd. / Aktsiaselts Nordic Aviation Group
Obiettivo	Rimedio a un grave turbamento dell'economia
Forma dell'aiuto	Altre forme di intervento sul capitale
Dotazione di bilancio	Dotazione totale: 0 EUR Dotazione annuale: 0 EUR
Intensità	
Durata	A partire dal 11.8.2020
Settore economico	Trasporto aereo di passeggeri
Nome e indirizzo dell'autorità che eroga l'aiuto	Ministry of Economic Affairs and Communications Suur-Ameerika 1, 10122, Tallinn, Estonia
Altre informazioni	

Il testo originale della decisione, della quale è stata soppressa ogni informazione confidenziale, è disponibile sul sito:  
<https://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

Data di adozione della decisione	14.9.2022
Numero dell'aiuto	SA.104161

Stato membro	Italia
Regione	
Titolo (e/o nome del beneficiario)	TCF: Direct grants to companies with commercial relationships in Ukraine, Russia, and Belarus affected by the current crisis.
Base giuridica	Art. 107(3)(b) TFEU — Remedy serious disturbance — TCF Temporary Crisis Framework The legal basis for the measure is Article 5-ter of Law Decree of 25 February 2022, no. 14, converted with amendments into Law of 5 April 2022, no. 28. Decision adopted by the «Comitato Agevolazioni» on 28 April 2022.
Tipo di misura	Regime
Obiettivo	Rimedio a un grave turbamento dell'economia
Forma dell'aiuto	Sovvenzione diretta
Dotazione di bilancio	Dotazione totale: 700 000 000 EUR
Intensità	
Durata	20.7.2022 — 31.12.2022
Settore economico	Tutti i settori economici ammissibili a ricevere aiuti
Nome e indirizzo dell'autorità che eroga l'aiuto	Ministero degli Affari Esteri e della Cooperazione Internazionale Piazzale della Farnesina 1
Altre informazioni	

Il testo originale della decisione, della quale è stata soppressa ogni informazione confidenziale, è disponibile sul sito:

<https://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

Data di adozione della decisione	7.12.2022
Numero dell'aiuto	SA.104510
Stato membro	Italia
Regione	MARCHE
Titolo (e/o nome del beneficiario)	COVID-19: Scheme to support investments for a sustainable recovery of undertakings active in the Marche region
Base giuridica	Adozione del Regime quadro della Regione Marche ai sensi della Sezione 3.13 della Comunicazione della Commissione Quadro temporaneo di crisi per misure di aiuto di Stato a sostegno dell'economia nell'attuale emergenza del COVID-19" Autorizzato dalla Commissione europea con Decisione .....SA. _____
Tipo di misura	Regime

Obiettivo	Sviluppo regionale (inclusa la cooperazione territoriale), Sviluppo settoriale
Forma dell'aiuto	Sovvenzione diretta
Dotazione di bilancio	Dotazione totale: 25 000 000 EUR Dotazione annuale: 25 000 000 EUR
Intensità	
Durata	fino all' 31.12.2023
Settore economico	Tutti i settori economici ammissibili a ricevere aiuti
Nome e indirizzo dell'autorità che eroga l'aiuto	Region of Marche VIA TIZIANO 44 60125 ANCONA
Altre informazioni	

Il testo originale della decisione, della quale è stata soppressa ogni informazione confidenziale, è disponibile sul sito:

<https://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

Data di adozione della decisione	20.12.2022
Numero dell'aiuto	SA.104722
Stato membro	Italia
Regione	
Titolo (e/o nome del beneficiario)	Amendments to «Italy TCF: SACE Guarantee Scheme — SA.103286»
Base giuridica	The legal basis for the notified scheme (limited amounts of aid in the form of direct grants) is Article 3, Paragraph 1 of Law Decree No. 144 of 23 September 2022, converted with amendments into Law No. 175 of 17 November 2022. The legal basis contains a standstill obligation.
Tipo di misura	Regime
Obiettivo	Rimedio a un grave turbamento dell'economia
Forma dell'aiuto	Sovvenzione diretta, Garanzia
Dotazione di bilancio	Dotazione totale: 33 000 000 000 EUR
Intensità	
Durata	fino all' 31.12.2023
Settore economico	Tutti i settori economici ammissibili a ricevere aiuti

Nome e indirizzo dell'autorità che eroga l'aiuto	SACE S.p.A. Piazza Poli, 37/42, 00187, Roma RM, Italy
Altre informazioni	

Il testo originale della decisione, della quale è stata soppressa ogni informazione confidenziale, è disponibile sul sito:

<https://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

Data di adozione della decisione	30.11.2022
Numero dell'aiuto	SA.104846
Stato membro	Slovacchia
Regione	Západné Slovensko, Východné Slovensko, Stredné Slovensko, Bratislavský
Titolo (e/o nome del beneficiario)	TCF: State aid scheme to support undertakings following Russia's aggression against Ukraine
Base giuridica	The following acts (as supplemented and amended): zákon č. 71/2013 Z. z. o poskytovaní dotácií v pôsobnosti Ministerstva hospodárstva Slovenskej republiky v znení neskorších predpisov; zákon č. 358/2015 Z. z. o úprave niektorých vzťahov v oblasti štátnej pomoci a minimálnej pomoci a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o štátnej pomoci) (ďalej len «zákon o štátnej pomoci»); zákon č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov; zákon č. 575/2001 Z. z. o organizácii činnosti vlády a organizácii ústrednej štátnej správy v znení neskorších predpisov; zákon č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov; zákon č. 278/1993 Z. z. o správe majetku štátu v znení neskorších predpisov; zákon č. 357/2015 Z. z. o finančnej kontrole a audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len «zákon o finančnej kontrole a audite»); zákon č. 292/2014 Z. z. o príspevku poskytovanom z európskych štrukturálnych a investičných fondov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
Tipo di misura	Regime
Obiettivo	Rimedio a un grave turbamento dell'economia
Forma dell'aiuto	Sovvenzione diretta
Dotazione di bilancio	Dotazione totale: 600 000 000 EUR Dotazione annuale: 600 000 000 EUR
Intensità	
Durata	fino all' 31.12.2023
Settore economico	Tutti i settori economici ammissibili a ricevere aiuti

Nome e indirizzo dell'autorità che eroga l'aiuto	Ministerstvo hospodárstva Slovenskej republiky Mlynské nivy 44/a, 827 15 Bratislava 212
Altre informazioni	

Il testo originale della decisione, della quale è stata soppressa ogni informazione confidenziale, è disponibile sul sito:  
<https://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

Data di adozione della decisione	9.12.2022
Numero dell'aiuto	SA.104850
Stato membro	Ungheria
Regione	
Titolo (e/o nome del beneficiario)	TCF: Amendments to SA.102986, SA.103089 (as amended), SA.103315 and SA.104515
Base giuridica	SA.102986, SA.103089, SA.103315, SA.104515
Tipo di misura	Regime
Obiettivo	Rimedio a un grave turbamento dell'economia
Forma dell'aiuto	Sovvenzione diretta, Abbuono di interessi, Garanzia
Dotazione di bilancio	Dotazione totale: 1 225 500 000 HUF
Intensità	
Durata	fino all' 31.12.2023
Settore economico	Tutti i settori economici ammissibili a ricevere aiuti
Nome e indirizzo dell'autorità che eroga l'aiuto	Ministry of Technology and Industry, Ministry of Finance, Ministry of Justice, Ministry of Agriculture, Ministry of Defence, Cabinet Office of the Prime Minister, Kecskemét Enterprise Development Fund, Kecskemét Urban Development Fund, Hungarian Export-Import Bank, managing authorities of Hungarian Operational Programmes, Hiventures Venture Capital Fund Management CLS., local governments of Hungary and undertakings under the (majority) control of the state and local governments, Prime Minister's Office 1014 Budapest, Színház utca 1.
Altre informazioni	

Il testo originale della decisione, della quale è stata soppressa ogni informazione confidenziale, è disponibile sul sito:  
<https://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

Data di adozione della decisione	20.12.2022
Numero dell'aiuto	SA.104872

Stato membro	Slovacchia
Regione	Bratislavský, Západné Slovensko, Východné Slovensko, Stredné Slovensko
Titolo (e/o nome del beneficiario)	TCF: Support scheme for enterprises operating in primary agricultural production in the context of Russia's aggression against Ukraine
Base giuridica	zákon č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov zákon č. 358/2015 Z. z. o úprave niektorých vzťahov v oblasti štátnej pomoci a minimálnej pomoci a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o štátnej pomoci) zákon č. 357/2015 Z. z. o finančnej kontrole a audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov zákon č. 177/2018 Z. z. o niektorých opatreniach na znižovanie administratívnej záťaže využívaním informačných systémov verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (zákon proti byrokracii)
Tipo di misura	Regime
Obiettivo	Rimedio a un grave turbamento dell'economia, Sviluppo settoriale
Forma dell'aiuto	Sovvenzione diretta
Dotazione di bilancio	Dotazione totale: 50 000 000 EUR Dotazione annuale: 25 000 000 EUR
Intensità	
Durata	fino all' 31.12.2023
Settore economico	Produzioni vegetali e animali, caccia e servizi connessi, Coltivazione di colture permanenti, Riproduzione delle piante, Coltivazioni agricole associate all'allevamento di animali: attività mista, Coltivazione di colture agricole non permanenti, Intermediari del commercio di materie prime agricole, di animali vivi, di materie prime tessili e di semilavorati, Intermediari del commercio di vari prodotti senza prevalenza di alcuno, Commercio all'ingrosso di frutta e ortaggi
Nome e indirizzo dell'autorità che eroga l'aiuto	Ministerstvo pôdohospodárstva a rozvoja vidieka Slovenskej republiky Dobrovičova 12, 812 66 Bratislava
Altre informazioni	

Il testo originale della decisione, della quale è stata soppressa ogni informazione confidenziale, è disponibile sul sito:

<https://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

Data di adozione della decisione	20.12.2022
Numero dell'aiuto	SA.104932
Stato membro	Polonia
Regione	Polonia
Titolo (e/o nome del beneficiario)	TCF: Aid for additional costs due to exceptionally severe increases in natural gas and electricity prices incurred in 2022

Base giuridica	The Act of 29 September 2022 on the rules for the implementation of programmes to support entrepreneurs in connection with the situation on the energy market in 2022-2024 («the Act»)
Tipo di misura	Regime
Obiettivo	Rimedio a un grave turbamento dell'economia
Forma dell'aiuto	Sovvenzione diretta
Dotazione di bilancio	Dotazione totale: 5 079 416 000 PLN Dotazione annuale: 5 079 416 000 PLN
Intensità	
Durata	fino all' 31.1.2023
Settore economico	Estrazione di antracite, Estrazione di petrolio greggio, Estrazione di minerali metalliferi ferrosi, Estrazione di altri minerali metalliferi non ferrosi, Estrazione di minerali per l'industria chimica e per la produzione di fertilizzanti, Estrazione di sale, Altre attività estrattive n.c.a., Produzione di oli e grassi, Produzione di amidi e di prodotti amidacei, Produzione di zucchero, Fabbricazione di malto, Preparazione e filatura di fibre tessili, Finissaggio dei tessuti, Fabbricazione di tessuti non tessuti e di articoli in tali materie, esclusi gli articoli di abbigliamento, Confezione di abbigliamento in pelle, Fabbricazione di fogli da impiallacciatura e di pannelli a base di legno, Fabbricazione di pasta-carta, Fabbricazione di carta e di cartone, Fabbricazione di prodotti di cokeria, Fabbricazione di prodotti derivanti dalla raffinazione del petrolio, Fabbricazione di gas industriali, Fabbricazione di coloranti e pigmenti, Fabbricazione di altri prodotti chimici di base inorganici, Fabbricazione di altri prodotti chimici di base organici, Fabbricazione di fertilizzanti e di composti azotati, Fabbricazione di materie plastiche in forme primarie, Fabbricazione di gomma sintetica in forme primarie, Fabbricazione di fibre sintetiche e artificiali, Fabbricazione di prodotti farmaceutici di base, Fabbricazione di vetro piano, Fabbricazione di vetro cavo, Fabbricazione di fibre di vetro, Fabbricazione e lavorazione di altro vetro incluso il vetro per usi tecnici, Fabbricazione di prodotti refrattari, Fabbricazione di piastrelle in ceramica per pavimenti e rivestimenti, Fabbricazione di mattoni, tegole ed altri prodotti per l'edilizia in terracotta, Fabbricazione di prodotti in ceramica per usi domestici e ornamentali, Fabbricazione di articoli sanitari in ceramica, Produzione di cemento, Produzione di calce e gesso, Fabbricazione di altri prodotti in minerali non metalliferi n.c.a., Attività siderurgiche, Fabbricazione di tubi, condotti, profilati cavi e relative guarnizioni in acciaio, Stiratura a freddo di barre, Produzione di alluminio, Produzione di piombo, zinco e stagno, Produzione di rame, Produzione di altri metalli non ferrosi, Trattamento dei combustibili nucleari, Fusione di ghisa
Nome e indirizzo dell'autorità che eroga l'aiuto	National Fund for Environmental Protection and Water Management Konstruktorska 3a, 02-673 Warsaw
Altre informazioni	

Il testo originale della decisione, della quale è stata soppressa ogni informazione confidenziale, è disponibile sul sito:  
<https://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

Data di adozione della decisione	16.12.2022
Numero dell'aiuto	SA.104958

Stato membro	Francia
Regione	
Titolo (e/o nome del beneficiario)	TCF: Aid measures for the additional costs of natural gas and electricity prices in favour of energy-intensive businesses affected by the Ukrainian conflict (amendments to SA.103280)
Base giuridica	Décret n° 2022-967 du 1 <sup>er</sup> juillet 2022 instituant une aide visant à compenser la hausse des coûts d'approvisionnement de gaz naturel et d'électricité des entreprises particulièrement affectées par les conséquences économiques et financières de la guerre en Ukraine Décret n° 2022-1279 du 30 septembre 2022 modifiant le décret n° 2022-967 du 1 <sup>er</sup> juillet 2022 instituant une aide visant à compenser la hausse des coûts d'approvisionnement de gaz naturel et d'électricité des entreprises particulièrement affectées par les conséquences économiques et financières de la guerre en Ukraine Futur décret modificatif du décret n° 2022-967 Régime n° SA.104325 relatif aux mesures d'aides aux surcoûts des prix du gaz naturel et de l'électricité en faveur des entreprises grandes consommatrices d'énergie touchées par le conflit ukrainien modifié
Tipo di misura	Regime
Obiettivo	Rimedio a un grave turbamento dell'economia
Forma dell'aiuto	Sovvenzione diretta
Dotazione di bilancio	Dotazione totale: 7 000 000 000 EUR Dotazione annuale: 3 500 000 000 EUR
Intensità	
Durata	fino all' 31.3.2024
Settore economico	Tutti i settori economici ammissibili a ricevere aiuti
Nome e indirizzo dell'autorità che eroga l'aiuto	MEFSIN (Direction générale des entreprises (DGE) DGE, 61, boulevard Vincent Auriol, 75703 Paris Cedex 13
Altre informazioni	

Il testo originale della decisione, della quale è stata soppressa ogni informazione confidenziale, è disponibile sul sito:

<https://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

Data di adozione della decisione	15.12.2022
Numero dell'aiuto	SA.104991
Stato membro	Ungheria
Regione	Ungheria
Titolo (e/o nome del beneficiario)	COVID-19: Prolongation and amendments to the investment support schemes towards a sustainable recovery SA.101494 and SA.101821

Base giuridica	Amendment to Section 2(1) of Act XLII of 1994 on the Hungarian Export-Import Bank Corporation and the Hungarian Export Credit Insurance Corporation; Amendment to Decree of the Minister in charge of the Cabinet of the Prime Minister 2/2018. (XII. 28.) on the management and utilisation of appropriations managed centrally and at chapter level, as amended by the Decree of the Minister in charge of the Cabinet of the Prime Minister 9/2021. (XII. 22.) on the amendment of the Decree of the Minister in charge of the Cabinet of the Prime Minister 2/2018. (XII. 28.) on the management and utilisation of appropriations managed centrally and at chapter level.
Tipo di misura	Regime
Obiettivo	Sviluppo settoriale
Forma dell'aiuto	Prestito agevolato, Sovvenzione diretta
Dotazione di bilancio	
Intensità	
Durata	fino all' 31.12.2023
Settore economico	Tutti i settori economici ammissibili a ricevere aiuti
Nome e indirizzo dell'autorità che eroga l'aiuto	Hungarian Export-Import Bank Private Limited Company 1065 Budapest, Nagymező utca 46-48 — Cabinet Office of the Prime Minister 1014 Budapest, Színház utca 1
Altre informazioni	

Il testo originale della decisione, della quale è stata soppressa ogni informazione confidenziale, è disponibile sul sito:

<https://ec.europa.eu/competition/eojade/isef/index.cfm>

Data di adozione della decisione	14.12.2022
Numero dell'aiuto	SA.105007
Stato membro	Italia
Regione	
Titolo (e/o nome del beneficiario)	TCF: Emergency Support Scheme for Haulage Operators. Amendment.
Base giuridica	DECREE-LAW No. 50 of 17 May 2022 . Urgent measures on national energy policies, business productivity and investment attraction, as well as on social policies and the Ukraine crisis. Article 3. DECREE-LAW No. 17 of 1 March 2022 Urgent measures for the containment of electricity and natural gas costs, the development of renewable energies and the relaunch of industrial policies. Article 6 par. 3 and 4. Ministerial decree 217/2022 for the implementation of the measures referred to Decree Law no. 50 of 17 May 2022. Interministerial Decree 318/2022 for the implementation of the measures referred to in Legislative Decree no. 17 of 1 March 2022 regarding the purchase of Ad blue

Tipo di misura	Regime
Obiettivo	Rimedio a un grave turbamento dell'economia
Forma dell'aiuto	
Dotazione di bilancio	Dotazione totale: 526 545 000 EUR Dotazione annuale: 5 265 245 000 EUR
Intensità	
Durata	1.1.2022 — 31.12.2023
Settore economico	Altri trasporti terrestri di passeggeri
Nome e indirizzo dell'autorità che eroga l'aiuto	Ministry of Infrastructure and Transport Piazzale di Porta Pia, 1 ROMA
Altre informazioni	

Il testo originale della decisione, della quale è stata soppressa ogni informazione confidenziale, è disponibile sul sito:

<https://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

Data di adozione della decisione	20.12.2022
Numero dell'aiuto	SA.105056
Stato membro	Spagna
Regione	Spagna
Titolo (e/o nome del beneficiario)	TCF: Second amendment to the National Guarantee Scheme (SA.102711)
Base giuridica	The Royal Decree-law 19/2022, of 22 November 2022 (second final provision), amending the Royal Decree-law 6/2022, of 29 March 2022 and the Agreement of the Council of Ministers of 22 November 2022, modifying for a second time the Agreement of the Council of Ministers of 10 May 2022, establishing the terms and conditions of the first tranche of the guarantee line created by the Royal Decree-law 6/2022, of 29 March 2022.
Tipo di misura	Regime
Obiettivo	Rimedio a un grave turbamento dell'economia
Forma dell'aiuto	Garanzia
Dotazione di bilancio	
Intensità	
Durata	fino all' 31.12.2023

Settore economico	Tutti i settori economici ammissibili a ricevere aiuti
Nome e indirizzo dell'autorità che eroga l'aiuto	Ministerio de Asuntos Económicos y Transformación Digital Paseo de la Castellana, 162, 28046 Madrid
Altre informazioni	

Il testo originale della decisione, della quale è stata soppressa ogni informazione confidenziale, è disponibile sul sito:

<https://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

Data di adozione della decisione	15.12.2022
Numero dell'aiuto	SA.105065
Stato membro	Cechia
Regione	Praha, Severozápad, Severovýchod, Střední Morava, Střední Čechy, Moravsko-slezsko, Jihozápad, Jihovýchod
Titolo (e/o nome del beneficiario)	EGAP Plus
Base giuridica	Act No. 58/1995 Coll. on insurance and financing of exports with State support and amendments to Act No. 166/1993 Coll., on the Supreme Audit Office, as amended by Act No. 214/2020 Coll.; the amendment No. 363/2022 Coll. and Government Regulation No. 364/2022 of 30 November 2022 Coll..
Tipo di misura	Regime
Obiettivo	Rimedio a un grave turbamento dell'economia, Promozione dell'esportazione e dell'internazionalizzazione
Forma dell'aiuto	Garanzia
Dotazione di bilancio	Dotazione totale: 6 250 000 000 CZK Dotazione annuale: 6 250 000 000 CZK
Intensità	
Durata	fino all' 31.12.2023
Settore economico	Tutti i settori economici ammissibili a ricevere aiuti

Nome e indirizzo dell'autorità che eroga l'aiuto	Ministry of Industry and Trade Na Františku 32, 110 15 Praha 1, Czech Republic
Altre informazioni	

Il testo originale della decisione, della quale è stata soppressa ogni informazione confidenziale, è disponibile sul sito:  
<https://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

Data di adozione della decisione	20.12.2022
Numero dell'aiuto	SA.105124
Stato membro	Italia
Regione	
Titolo (e/o nome del beneficiario)	Fondo di garanzia per le PMI — Proroga e modifica del plafond aiuti relativamente al regime esistente approvato ai sensi del Temporary Crisis Framework SA.103403 (2022/N), alla luce della comunicazione (2022/C 426/01) del 9 novembre 2022.
Base giuridica	Base giuridica SA.103403 (2022/N)
Tipo di misura	Regime
Obiettivo	Rimedio a un grave turbamento dell'economia
Forma dell'aiuto	Sovvenzione diretta, Garanzia, Altre agevolazioni fiscali
Dotazione di bilancio	
Intensità	
Durata	fino all' 31.12.2023
Settore economico	Tutti i settori economici ammissibili a ricevere aiuti
Nome e indirizzo dell'autorità che eroga l'aiuto	Ministero delle Imprese e del Made in Italy (già Ministero dello sviluppo economico) Viale America n. 201 — 00144 Roma
Altre informazioni	

Il testo originale della decisione, della quale è stata soppressa ogni informazione confidenziale, è disponibile sul sito:  
<https://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

**Autorizzazione degli aiuti di Stato ai sensi degli articoli 107 e 108 del Trattato sul funzionamento dell'Unione europea**

**Casi contro i quali la Commissione non solleva obiezioni**

(2023/C 5/02)

Data di adozione della decisione	28.3.2022
Numero dell'aiuto	SA.100661
Stato membro	Finlandia
Regione	MANNER-SUOMI
Titolo (e/o nome del beneficiario)	Laki rauhoitettujen eläinten aiheuttamien vahinkojen ennalta ehkäisemisestä ja korvaamisesta
Base giuridica	Laki rauhoitettujen eläinten aiheuttamien vahinkojen ennalta ehkäisemisestä ja korvaamisesta (HE 154/2021)
Tipo di misura	Regime
Obiettivo	Agricoltura; Silvicoltura; Zone rurali, Aiuti destinati a indennizzare i danni causati da animali protetti
Forma dell'aiuto	Sovvenzione diretta
Dotazione di bilancio	Dotazione totale: 25 000 000 EUR
Intensità	
Durata	fino all' 1.11.2026
Settore economico	Coltivazione di colture agricole non permanenti, Coltivazione di colture permanenti, Riproduzione delle piante, Allevamento di animali, Coltivazioni agricole associate all'allevamento di animali: attività mista
Nome e indirizzo dell'autorità che eroga l'aiuto	ELY-keskus PL 1000, 50101 Mikkeli (Keha-keskus)
Altre informazioni	

Il testo originale della decisione, della quale è stata soppressa ogni informazione confidenziale, è disponibile sul sito:

<https://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

Data di adozione della decisione	18.11.2022
Numero dell'aiuto	SA.104060
Stato membro	Spagna

Regione	
Titolo (e/o nome del beneficiario)	AGRI — Ayudas para el pago de primas de seguros agrarios (modificación SA.64784)
Base giuridica	Ley 87/1978, de 28 de diciembre, de Seguros Agrarios Combinados (BOE n° 11, de 12 de enero de 1979), Real Decreto 2329/1979, de 14 de septiembre, por el que se aprueba el Reglamento de aplicación de la Ley 87/1978, de 28 de diciembre, de Seguros Agrarios Combinados (BOE n° 242, de 9 octubre de 1979) y Real Decreto 425/2016, de 11 de noviembre, por el que se establecen las bases reguladoras para la concesión de subvenciones de la Administración General del Estado al Seguro Agrario (BOE n° 274, de 12 de noviembre de 2016).
Tipo di misura	Regime
Obiettivo	Premi assicurativi
Forma dell'aiuto	Sovvenzione diretta
Dotazione di bilancio	Dotazione totale: 438 000 000 EUR
Intensità	90,0 %
Durata	fino all' 31.12.2023
Settore economico	Produzioni vegetali e animali, caccia e servizi connessi
Nome e indirizzo dell'autorità che eroga l'aiuto	Entidad Estatal de Seguros Agrarios Combinados Gran Vía San Francisco, 4-6, 2ª planta 28005 Madrid
Altre informazioni	

Il testo originale della decisione, della quale è stata soppressa ogni informazione confidenziale, è disponibile sul sito:

<https://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

Data di adozione della decisione	18.11.2022
Numero dell'aiuto	SA.104605
Stato membro	Finlandia
Regione	
Titolo (e/o nome del beneficiario)	Aid for farm replacement services
Base giuridica	Maatalousyrittäjien lomituspalvelulaki 1231/1996; <a href="https://www.finlex.fi/fi/laki/ajantasa/1996/19961231">https://www.finlex.fi/fi/laki/ajantasa/1996/19961231</a>
Tipo di misura	Regime
Obiettivo	Assistenza tecnica (AGRI)

---

Forma dell'aiuto	
Dotazione di bilancio	Dotazione totale: 900 000 000 EUR
Intensità	
Durata	17.11.2022 — 31.12.2027
Settore economico	AGRICOLTURA, SILVICOLTURA E PESCA
Nome e indirizzo dell'autorità che eroga l'aiuto	Maatalousyrittäjien eläkelaitos MELA PL 16, 02101 ESPOO
Altre informazioni	

Il testo originale della decisione, della quale è stata soppressa ogni informazione confidenziale, è disponibile sul sito:  
<https://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

---



ISSN 1977-0944 (edizione elettronica)  
ISSN 1725-2466 (edizione cartacea)



Ufficio delle pubblicazioni  
dell'Unione europea  
L-2985 Lussemburgo  
LUSSEMBURGO

IT